

X-SEAT AIR SFLLA X-SFAT AIR

500005908 REV. COD.





A - (1 PCS)



B - (1 PCS)

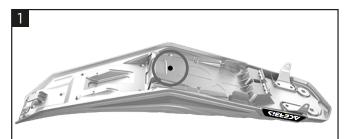
The X-SEAT AIR features an internal inflatable bladder which allows the user to costumize the firmness and height of the seat. All'interno della X-SEAT AIR è presente un cuscino ad aria gonfiabile che permette di personalizzare durezza e altezza della sella.

WARNING:

The plastic bottom of the X-SEAT AIR will flex and deform depending on how much air pressure has been added to the seat. This is normal and does not affect performance.

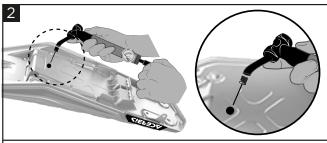
ATTENZIONE:

Quando il cuscino viene gonfiato, deforma il fondo in plastica. Questo non causa rottura o difettosità della sella, ma è la naturale deformazione data dalla pressione dell'aria.



The inflation valve is located under the seat. A manual hand pump is required to inflate the seat.

Sotto la sella si trova la valvola di gonfiaggio. È necessaria una pompa manuale per gonfiare la sella.



To inflate the internal bladder connect the included needle tip to the pump and insert into the seat. For best results lube the needle with a silicone based lubricant.

Gonfiare aria nel cuscino tramite la pompa manuale e la valvola in dotazione. Per un miglior inserimento dell'ago nella valvola, si consiglia di usare del grasso siliconico.





SOFT/LOW

The firmess/heigh of the seat changes based on how much pressure is in the internal bladder.

Per ottenere diverse durezze/altezze, variare la pressione del cuscino interno.





WARNING:

Do not overinflate the bladder.

Min pressure is 0.35 bar - Max pressure is 0.70 bar.

ATTENZIONE:

Utilizzare solo pompe manuali. Non utilizzare compressori. Min. pressione 0.35 bar - Max pressione 0.70 bar.

WARNING!

IT Utilizza i prodotti Acerbis a tuo rischio e pericolo. Controlla la sicurezza del tuo dispositivo prima di guidare. Assicurati di seguire le istruzioni per l'installazione dei prodotti Acerbis. Non guidare se l'hardware è mancante o danneggiato. In tal caso, riportare immediatamente l'articolo al rivenditore. Assicurati che l'acceleratore e gli altri controlli siano liberi ogni volta che guidi. Il mancato rispetto di queste istruzioni e avvertenze potrebbe causare interferenze con i comandi, perdita di controllo e incidenti. Acerbis raccomanda che l'installazione venga eseguita da un mecanico autorizzato e che durante l'installazione vengano utilizzate solo parti originali Acerbis. Acerbis non fornisce alcuna garanzia o dichiarazione, espressa o implicita, in merito all'adattamento del suo prodotto per qualsiasi scopo particolare. Acerbis non fornisce alcuna garanzia o dichiarazione, espressa o implicita, in merito alla misura in cui i suoi prodotti proteggono individui o proprietà da lesioni, morte o danni.

EN Use Acerbis' products at your own risk. Check the safety of your device before you ride. Be sure that you follow the instructions for installing the Acerbis' products. Do not ride if there is missing or damaged hardware. If this is the case, take the item immediately back to your dealer. Make sure the throttle and other controls are free every time you ride. Not following these instructions and warnings could lead to interference with the controls, loss of control, and accidents. Acerbis recommends that installation must be done by a licensed mechanic and that only Acerbis' original parts are used during installation. Acerbis makes no guarantees or representations, express or implied, regarding the fitment of its product for any particular purpose. Acerbis makes no guarantees or representations, express or implied, regarding the extent to which its products protect individuals or property from injury or death or damage.

EUROPE

ACERBIS ITALIA S.P.A. VIA SERIO, 37 24021 ALBINO (BG) ITALY

U.S.A.

ACERBIS U.S.A. INC. MAIL P.O. BOX 2030 SUN VALLEY, ID 83353 U.S.A.

UNITED KINGDOM

ACERBIS U.K LTD UNIT 4 DUNFERMLINE COURT, KINGSTON, MILTON KEYNES MK10 OBY GREAT BRITAIN